

Poland-Gdynia: Road transport services
OJ S 228/2015 25/11/2015
Contract award notice
Services

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Zarząd Komunikacji Miejskiej w Gdyni, jednostka budżetowa Gminy Gdynia

Postal address: ul. Zakręt do Oksywia 10

Town: Gdynia

Postal code: 81-244

Country: Poland

Contact person: Zarząd Komunikacji Miejskiej w Gdyni, ul. Zakręt do Oksywia 10, 81-244

Gdynia

For the attention of: Mariusz Horoń, Krzysztof Biernat

E-mail: zkm@zkmgdynia.pl

Telephone: +48 586233312

Fax: +48 586233022

Internet address(es):

General address of the contracting authority: www.zkmgdynia.pl

I.2. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.3. Main activity

General public services

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title

Świadczenie usług w zakresie publicznego transportu zbiorowego (przewozu regularnego w ramach lokalnego transportu zbiorowego, tj. komunikacji miejskiej) na liniach: 144, 185, 187 i 287 w Sopocie, we wszystkie dni tygodnia, maksymalnie sześcioma autobusami miejskimi niskopodłogowymi.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Service category No 2: Land transport services [2], including armoured car services, and courier services, except transport of mail

Main site or place of performance: Sopot.

NUTS code PL6 Makroregion północny

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system (DPS)

II.1.4. Short description of the contract or purchase(s)

Przedmiotem zamówienia jest świadczenie usług w zakresie publicznego transportu zbiorowego (przewozu regularnego w ramach lokalnego transportu zbiorowego, tj. komunikacji miejskiej) na liniach: 144, 185, 187 i 287 w Sopocie, we wszystkie dni tygodnia, maksymalnie sześcioma autobusami miejskimi niskopodłogowymi, wg rozkładów jazdy stanowiących Załącznik nr 8 do SIWZ.

II.1.5. CPV code(s)

60100000 Road transport services

II.1.6. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

II.2. Total value of the contract/lot

II.2.1. Total value of the contract/lot

Value: 6 738 933,06 PLN

Including VAT. VAT rate (%) 8

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of

1. Cena -%. Weighting 95

2. Klimatyzacja prze-działu pasażerskiego wszystkich autobusów – %. Weighting 5

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction has been used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

ZKM/ZP/N/17/15

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

Prior information notice

Notice number in the OJ S: [2014/S 213-377329](#) of 5.11.2014

Contract notice

Notice number in the OJ S: [2015/S 123-225620](#) of 30.6.2015

Section V: Award of contract

Contract No: Świadczenie usług w zakresie publicznego transportu zbiorowego (przewozu regularnego w ramach lokalnego transportu zbiorowego, tj. komunikacji miejskiej) na liniach: 144, 185, 187 i 287 w Sopocie, we wszystkie dni tygodnia, maksymalnie sześcioma autobusami miejskimi niskopodłogowymi.

Lot No: 1

- Lot title: Część A

V.1. Date of conclusion of the contract

28.7.2015

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

V.3. Name and address of the contractor

Official name: Przewozy Autobusowe GRYF sp. z o.o. sp.k.

Postal address: ul. Armii Krajowej 1D

Town: Żukowo

Postal code: 83-300

Country: Poland

V.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot:

Value: 3 373 027,05 PLN

excluding VAT

Total value of the procurement:

Value: 3 388 701,42 PLN

Including VAT. VAT rate (%) 8

V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: yes

Value or proportion likely to be subcontracted to third parties:

Not known

Contract No: Świadczenie usług w zakresie publicznego transportu zbiorowego (przewozu regularnego w ramach lokalnego transportu zbiorowego, tj. komunikacji miejskiej) na liniach: 144, 185, 187 i 287 w Sopocie, we wszystkie dni tygodnia, maksymalnie sześcioma autobusami miejskimi niskopodłogowymi.

Lot No: 2

- Lot title: Część B

V.1. Date of conclusion of the contract

3.8.2015

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

V.3. Name and address of the contractor

Official name: WARBUS sp. z o.o.

Postal address: ul. Prymasa Tysiąclecia 102

Town: Warszawa

Postal code: 01-424

Country: Poland

V.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot:

Value: 3 361 476,09 PLN

excluding VAT

Total value of the procurement:

Lowest offer 3 350 231,64 and Highest offer 3 583 135,44 PLN

Including VAT. VAT rate (%) 8

V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: no

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.2. Additional information

Wymagania dodatkowe:

1. Pełnomocnictwo do podpisania oferty, w formie oryginału lub poświadczony notarialnie za zgodność z oryginałem kopii – jeżeli uprawnienie osoby, która podpisała ofertę, do reprezentacji wykonawcy nie wynika z dokumentów rejestrowych, o których mowa w dziale X pkt. 3.2.

2. Wykonawca może polegać na wiedzy i doświadczeniu, osobach zdolnych do wykonania zamówienia lub zdolnościach finansowych innych podmiotów, niezależnie od charakteru prawnego łączących go z nimi stosunków. Wykonawca w takiej sytuacji zobowiązany jest udowodnić zamawiającemu, iż będzie dysponował zasobami niezbędnymi do realizacji zamówienia, w szczególności przedstawiając w tym celu pisemne zobowiązanie tych podmiotów do oddania mu do dyspozycji niezbędnych zasobów na okres korzystania z nich przy wykonywaniu zamówienia.

3. Wszystkie dokumenty (załączniki do oferty) powinny być złożone w formie oryginału lub kserokopii poświadczony na każdej stronie za zgodność z oryginałem przez Wykonawcę, z wyjątkiem pełnomocnictw, które muszą być złożone w oryginale lub w formie kopii notarialnie poświadczony za zgodność z oryginałem oraz zobowiązania, o którym mowa w art. 26 ust. 2 ustawy i oświadczenia o spełnianiu warunków udziału w postępowaniu, które muszą być złożone w oryginale. Poświadczenie za zgodność z oryginałem oznacza umieszczenie na kserokopii dokumentu klauzuli „za zgodność z oryginałem” i podpisu osoby uprawnionej lub umocowanej do złożenia oferty. Za niedopuszczalne uważa się potwierdzenie za zgodność z oryginałem kserokopii dokumentu przez radcę prawnego lub adwokata, jeżeli nie posiada on stosowanego pełnomocnictwa udzielonego przez Wykonawcę do tej czynności w niniejszym postępowaniu.

4. Oferta wraz z załącznikami musi być sporządzony w języku polskim, w sposób czytelny, z zachowaniem formy pisemnej. Dokumenty sporządzone w języku obcym są składane wraz z tłumaczeniem na język polski, poświadczony za zgodność przez wykonawcę.

5. Ocena spełniania warunków wymaganych od Wykonawców zostanie dokonana na podstawie analizy złożonych dokumentów metoda spełnia/nie spełnia.

VI.3. Procedures for review

VI.3.1. Review body

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: Postępu 17 A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587777

Fax: +48 224587700

VI.3.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: 1. Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przesłania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia (w zależności od sposobu przesłania informacji).

2. Odwołanie wobec treści ogłoszenia o zamówieniu oraz postanowień specyfikacji istotnych warunków zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia specyfikacji istotnych warunków zamówienia na stronie internetowej.

3. Odwołanie wobec czynności innych, niż określone w pkt 1 i 2, wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.

VI.3.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: Postępu 17 A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587777

Fax: +48 224587700

VI.4. Date of dispatch of this notice

23.11.2015